



Tilastotiedotus Statistisk rapport

Tilastotieto
Statistiska ämnet

ISSN 0355-2284

Tilastokeskus
Statistikcentralen
Central Statistical Office of Finland

1986

Tiedustelut - Förfrågningar

Päiväys - Datum

Sarja ja nro - Serie och nr

Terttu Keikkala
(90) 5800209

3.11.1986

LI 1986:32

LIIKENNE
SAMFÄRDESEL

MAJOITUSTILASTO 1986, syyskuu,
ennakkotietoja

INKVARTERINGSSTATISTIK 1986, september,
förhandsuppgifter

ACCOMMODATION STATISTICS 1986, September,
preliminary data

TLI00A - 001

ARKISTO

A 2

JULKAISUJEN POSTIMYYNTI:

Tilastokeskus, PL 504, 00101 Helsinki
Puh. (90) 173 4535

Valtion painatuskeskus, PL 516, 00101 Helsinki
Puh. (90) 539 011/tilaukset

KÄTEISMYYNTI: Valtion painatuskeskuksen kirjakaupat
Helsingissä Annankatu 44 ja Eteläesplanadi 4

POSTFÖRSÄLJNING:

Statistikcentralen PB 504, 00101 Helsingfors
Tel. (90) 173 4535

Statens tryckericentral, PB 516, 00101 Helsingfors
Tel. + 358 0 539 011/beställningar

KONTANTFÖRSÄLJNING: Statens tryckericentral's bokhandlar i
Helsingfors Annegatan 44 och Södra esplanaden 4

MAIL ORDERS

Central Statistical Office of Finland
P.O.B. 504, SF-00101 Helsinki
TEL. (90) 173 4535

Government Printing Centre P.O.B. 516, SF-00101 Helsinki
Tel. + 358 0 539 011/orders

CASH SALES

Government Printing Centre bookshops in Helsinki located
at Annankatu 44 and Eteläesplanadi 4

MAJOITUSTILASTO, SYYSKUU1986

Majoitustilasto kuvaa majoitustoimintaa niissä majoitusliikkeissä, joilla on asetuksen (Asetus majoitus- ja ravitsemisliikkeistä 502/69) edellyttämä elinkeinolupa majoitustoiminnan harjoittamiseen. Tilasto sisältää siten kaikki Suomen hotellit (joihin on luettu myös motellit) ja matkustajakodit. Retkeilymajoista, lomakylistä ja täysihoitoloista tilasto sisältää osan (ne joilla on elinkeinolupa), lähinnä suurehkot tai koko vuoden avoinna olevat liikkeet. Leirintäalueet liitetään mukaan tilastoon kesästä 1986 lähtien.

Majoitustilastoa on tuotettu vuodesta 1971, uudistettuna vuoden 1983 alusta lähtien. Uudistusta ja laskentatapaa on selostettu tilastotiedotuksissa LI 1983:14 ja 1985:7 sekä käsitteitä ja määritelmiä tilastotiedotuksessa "Majoitusliikkeiden kapasiteetti 1986" (LI 1986:8).

Majoitusliikkeissä syyskuussa 1986 tapahtuneista yöpymisistä oli ulkomaalaisten yöpymisiä 25,7 % (v. 1985 24,9 %). Yöpymisten kokonaismäärästä oli hotellien osuus 90,1 % (90,1 %), kun taas ulkomaalaisten yöpymisistä tuli hotellien osalle 95,6 % (94,8 %). Kapasiteetin käyttöaste oli koko maan osalta 60,2 (57,9). Julkaisussa olevien tietojen lisäksi on julkaisemattomia tietoja huonekapasiteetista ja sen käytöstä saatavana myös majoitusliiketyypeittäin (koko maa) sekä taulukko 3:a tarkemmalla kunta- ja aluetasolla.

INKVARTERINGSSTATISTIK, SEPTEMBER 1986

Inkvarteringsstatistiken beskriver inkvarteringsverksamheten vid de inkvarteringsanläggningar som enligt förordning (Förordning om härbärgerings- och förplägnadsrörelser 502/69) har tillstånd att bedriva inkvarteringsrörelse. Statistiken innehåller således samtliga hotell (inkl. motell) och resandehem i Finland. En del av vandrарhemmen, semesterbyarna och pensionaten inkluderas i statistiken (de som har näringstillstånd), närmast större anläggningar eller de som håller öppet året runt. Camping platserna införs i statistiken fr.o.m. sommaren 1986.

Inkvarteringsstatistiken har producerats sedan 1971, och utgivits i reviderad form från och med början av 1983. För revideringen och beräkningsgrunderna redogjorts i statistiska rapporter LI 1983:14 och 1985:7. För begrepp och definitioner har redogjorts i statistisk rapport "Inkvarteringsanläggningarnas kapacitet 1986" (LI 1986:8).

I september 1986 svarade utlänningar för 25,7 procent (24,9 % 1985) av övernattningarna på inkvarteringsanläggningarna. Av det totala antalet övernattningar skedde 90,1 procent (90,1 %) på hotell, medan utlänningars övernattningar till 95,6 procent skedde på hotell (94,8 %). I hela landet var beläggningsgraden 60,2 procent (57,9 %). Utöver uppgifterna i publikationen finns det opublicerade uppgifter om rumskapacitet och beläggning efter inkvarteringsanläggningstyp (för hela landet) samt på en noggrannare kommunnivå eller områdesnivå.

SUMMARY

The accommodation statistics of Finland describe the accommodation activity of officially licenced accommodation establishments. Thus the statistics include all hotels (incl. motels) and guest houses, as well as a part of (licenced) youth hostels, holiday villages and boarding houses, mainly establishments of considerable size or providing round-the-year service. Camping sites will be included in the statistics from the summer of 1986.

Accommodation statistics have been compiled in Finland since 1971, and they were revised at the beginning of 1983. An account of accommodation statistics and the principles of calculation is given in statistical report LI 1985:7. Concepts and definitions are outlined in the statistical report "Accommodation capacity 1986" (LI 1986:8).

In addition to the published data, unpublished data on room capacity and capacity utilization are also available by type of hotel and accommodation establishment (for all of Finland) and at a more disaggregated level than in Table 3, i.e. for more than 100 municipalities or regions.

TAULUKK 1. YOPYRISTEN LUKUMÄÄRÄT MAJUTUSLIIKKEISSÄ SYYSKUUSSA 1986
 TABLE 1. ANTAL OVKERNATTNINGAR PA INKVARTERINGSSANLAGNINGAR I SEPTEMBER 1986
 TABLE 1. NUMBER OF NIGHTS SPENT IN ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS IN SEPTEMBER 1986

ASUINMAA HERLAND COUNTRY OF RESIDENCE	LAANI - LAN - PROVINCE										KOKO MAA HELA LANDET WHOLE COUNTRY				
	UUDEEN- MAAN- NY- LANDS	JÄTTA DÄKAV- WHICH: HÄLSINKI HÄLSINKI	TURUN- PUKIN ÅBO- ÅBO	ÅHVE- NAN- MAA ÅLAND	HAMEEN KYMEN TAVAS- TEHUS ÅLAND	KYH- MENE	MIK- KELIN S:T MICH.	POHJOIS- KARJALAN NOKRA KAREL.	KUO- PIO PIO	KESKI- SUOMEN MELL- FINL.	VAASAN VASA	OULUN ULEA- BORGS	LAPIN LAPP- LANDS	MUUTOS ANDR. CHANGE %	
SUOMI - FINLAND	106505	57457	69033	3495	59330	41123	30721	16492	39185	32561	35828	81454	568052	7.0	
RUOTSI - SVEIGE - SWEDEN	17897	15384	8468	10311	2543	520	266	229	277	1725	6451	1095	50676	8.3	
NOORJA - NORGE - NORWAY	4882	4293	1160	480	1894	130	95	81	84	375	2215	1314	12882	21.4	
TANSKA - DANMARK - DENMARK	3578	2958	591	84	432	115	36	130	127	82	326	135	5709	12.8	
ISLANTI - ISLAND - ICELAND	333	253	30	14	52	6	1	24	15	43	23	91	633	85.1	
II YHTEENSA - TOTAL	26690	22886	10249	10889	4921	771	398	464	503	2225	9015	1140	69900	11.3	
IIII															
SAKSAN LIITTO - TYSK- LAND - FRANK. - FRANCE NEUVOSTOLIITTO - SOVIET- UNIOEN - SOVIET UNION ISOBNITANNIA / IRLANTI - STORBRIANNIEN / IRLAND - GREAT BRITAIN / IRELAND SVEITSI - SCHWEIZ - SWITZERLAND	9458	7368	1789	64	2632	616	347	211	487	771	351	434	1739	18899	3.0
RANSKA - FRANK. - FRANCE	5817	3300	421	12	356	41	78	25	126	772	23	38	274	5983	41.1
ITALIA - ITALIEN - ITALY	2946	2421	412	1	494	206	100	58	10	649	116	19	103	5114	92.2
ALANKOMAAT - NEDERLAN- DERNA - NETHERLANDS	2804	2479	319	19	322	141	35	6	16	75	62	30	93	3922	29.8
ITÄVALTA - ÖSTERRIKE - AUSTRIA	1355	1051	100	7	167	32	8	15	53	61	52	59	1961	63.1	
UNKARI - UNGERN - HUNGARY	1365	1300	134	2	244	120	43	5	16	54	2	24	15	2044	41.1
ESPANJA - PORTUGALI - SPA- NIEN - SPAIN / PORTUGAL	1350	1233	123	5	66	3	9	4	6	28	21	12	46	1673	17.9
PUOLA - POLEN - POLAND	564	543	67	-	248	105	39	-	6	103	212	17	11	1372	-24.2
BELGIA - BELGIEN - BELGIUM	1080	928	59	-	60	19	23	8	17	53	7	16	40	1382	26.6
TSEKKOSLOVAKIA - TJECKO- SLOV. - CZECHOSLOVAKIA	1020	970	60	18	144	63	4	7	26	84	111	7	3	1547	-28.8
SAKSAN DEM. TAS. - TYSKA DEM. N. - GERMAN DEM. REP. ROMANIA / BULGARIA	309	278	103	-	95	70	2	8	2	74	96	27	8	794	-2.6
MUUT EUKOUPPA-OVR. EU- RUPA - REST OF EUROPE	307	304	64	-	6	1	-	5	3	5	1	31	66	489	-22.1
USA	1530	1407	123	1	321	106	3	1	22	13	45	21	44	2230	16.8
JAPAN	14269	13140	738	19	947	269	91	46	130	182	252	123	597	17663	-2.2
KANADA - CANADA	3032	2622	280	6	286	49	15	4	102	101	26	27	108	4036	9.8
MUUT MAAT - OVRIGA LÄN- DER - OTHER COUNTRIES	1855	1674	104	5	146	32	25	14	73	33	10	19	73	2389	-11.8
IIII YHTEENSA - TOTAL	9595	8893	733	65	991	180	51	151	151	280	209	152	322	13096	13.9
KAINKI YHTEENSA - TOTAL	75780	69931	12662	561	15928	4056	1860	893	1920	4790	2094	1840	4166	126550	11.2
II+III YHTEENSA - TOTAL	102470	89817	22911	11450	20849	4827	2258	1557	2423	7015	11109	2980	6801	196450	11.3
KAINKI YHTEENSA - TOTAL	208975	147234	91944	14945	80179	45950	32979	17849	41608	39576	46937	53305	88255	764502	8.1

TAULUKK 3. HOTEELIEN KAPASITEETTI JA SEN KAYTTÖ EKAISSA KUNNISSA SYYSKUUSSA 1986
 TABELL 3. HOTEELIKAPACITET OCH BELAGNING I NÅGRA KOMMUNER I SEPTEMBER 1986
 TABLE 3. HOTEL CAPACITY AND OCCUPANCY RATES OF SELECTED MUNICIPALITIES IN SEPTEMBER 1986

LAANI LÄN PROVINCE	KUNTA KOMMUN MUNICIPALITY	KAPASITEETTI KAPACITET CAPACITY	HOTELEJA HOTELL HOTELS	HUONEITA RUM ROOMS	HUONEIDEN KAYTTÖASTE BELAGNING (RUM)	ROOM OCCUPANCY RATE	SAAPUNEET VIERAAT MUKAAN-ANLANDA VISITOR ARRIVALS BY PURPOSE OF VISIT	TYÖ ARBETE BUSINESS	LOMA FRITID LEISURE	Yhteensä TOTAL	YÖPYMISÄ ANTAL ÖVERNATT- NINGAR NUMBER OF NIGHTS SPENT	KESKIMÄÄR. VIIPYMIS- AIKA, VRK STANNITID I. GENOMSN-DYGN AVERAGE LENGTH OF STAY, DAYS
UUDENMAAN - NYLANDS	HELSINKI - HELSINGFORS	28	4056	83,6	16	56	27	68412	135190	2,0		
	ESPUU - ESBO	7	677	72,2	35	41	25	9607	20718	2,2		
TURUN JA PUKIN-ABO OCH Å:BORGS	TURKU - ÅBO	13	1366	67,2	23	45	32	22751	38143	1,7		
	PURI	7	448	54,1	15	58	27	6679	9685	1,5		
AHVENANMAA - ÅLAND	MAAKIANKAMINA - MARIEHAMN	10	511	50,1	19	12	69	10875	13159	1,2		
HAMEEN - TAVASTERFJS	HAMEENLINNA	4	349	62,4	42	21	38	6023	8235	1,4		
	LAHTI	6	464	65,1	17	53	30	8185	12497	1,5		
	TAMPERE	12	1486	70,9	16	51	32	28803	43897	1,5		
KYMEN - KYMENE	KUUVULA	5	221	52,7	6	59	35	3365	4691	1,4		
	IMATRA	5	332	64,9	9	55	36	4478	9773	2,2		
	KOTKA	5	283	53,8	9	55	35	4636	6758	1,5		
	LAPPEENRANTA	8	429	68,8	14	60	25	7137	12597	1,8		
MIKKELIN - S:T MICHELS	MIKKELI	5	313	58,0	14	58	28	5311	8006	1,5		
	SAVONLINNA	3	157	79,5	6	62	32	2641	5943	2,3		
POHJOIS-KARJALAN-NUKKA KARELENS	JUENSUU	5	295	67,1	13	61	26	5525	7741	1,4		
	LIEKSA	7	155	26,6	14	44	42	1407	1982	1,4		
KUOPION - KUOPIO	KUOPIO	10	627	69,4	17	55	28	11125	18810	1,7		
	IISALMI	4	170	67,2	12	61	27	2044	4194	2,1		
KESKI-SUOMEN-MELLERSTA FINLANDS	JYVASKYLA	6	720	69,0	11	69	20	13067	20234	1,5		
VAASAN - VASA	VAASA - VASA	6	659	69,4	13	35	52	12848	18854	1,5		
	KUUKKULA - KALEBY	5	241	48,2	6	81	13	2797	3959	1,4		
	SEINAJOKI	5	235	65,8	9	63	27	4060	5719	1,4		
OULUN - ULEABORGS	OULU	6	612	70,7	13	58	29	12202	16985	1,4		
	KAJAANI	6	301	56,8	7	67	26	4488	7146	1,6		
	KUUSAMO	7	287	43,0	10	29	61	4366	6010	1,4		
LAPIN - LAPPLANDS	KOVANIEMI	6	472	60,6	18	55	27	9158	11591	1,3		
	ENJUNTEKIO - ENOGAK	5	240	53,4	7	16	77	3638	5145	1,4		
	INARI - ANAR	10	458	62,1	9	14	77	8177	17511	2,1		
	KEMI	5	250	58,6	3	66	31	3179	5658	1,8		
	SALLA	4	127	51,2	-	14	86	1255	2150	1,7		
YHTEENSA - TOTALT - TOTAL		516	26493	62,3	17	49	35	404708	695163	1,7		

TAULUKKU 4. PEITÄVYYSPROSENTIT JA MAJUTUSKAPASITEETTI SYYSKUUSSA 1986
 TABELL 4. TÄCKNINGSPROCENTERNA OCH INKVARTERINGSKAPACITETEN I SEPTEMBER 1986
 TABLE 4. COVERAGE PERCENTAGES AND ACCOMMODATION CAPACITY IN SEPTEMBER 1986

LÄÄNI LAN PROVINCE	PEITÄVYYYS, % TÄCKNING, % COVERAGE, %		HOTELLIIT HOTELL HOTELS		MUUT MAJUTUSL. OVR. INKV.ANL. OTHER ACCOMMOD.		KAIKKI MAJUTUSL. ALLA INKVART.ANL. ALL ACCOMMOD. EST.		KAIKKI MAJUTUSL. ALLA INKVART.ANL. ALL ACCOMMOD. EST.		HOTELLIIT HOTELL HOTELS		AVOINNA OLLLEIDEN LIIKKEIDEN MAJOITUSKAPASIT. INKVARTERINGSKAPACITET AV ÖPPETHÄLLNA ANLÄGGN. ACCOMMODATION CAPACITY OF OPEN ESTABLISHMENTS	
	LUKUM. ANTAL NUMBER	HUONE- KAPASIT. KJMS- KAPACIT. ROOM CAPACITY	LUKUM. ANTAL NUMBER	HUONE- KAPASIT. KJMS- KAPACIT. ROOM CAPACITY	LUKUM. ANTAL NUMBER	HUONE- KAPASIT. KJMS- KAPACIT. ROOM CAPACITY	LUKUM. ANTAL NUMBER	HUONE- KAPASIT. KJMS- KAPACIT. ROOM CAPACITY	LUKUM. ANTAL NUMBER	HUONEITA ANTAL RUM NUMBER OF ROOMS	LUKUM. ANTAL NUMBER	HUONEITA ANTAL RUM NUMBER OF ROOMS	LUKUM. ANTAL NUMBER	HUONEITA ANTAL RUM NUMBER OF ROOMS
UUDENMAAN - NYLANDS	92	99	90	93	92	99	85	6527	65	6188	65	6188	65	65
HELSINKI - HELSINGFORS	100	100	91	93	97	100	39	4280	28	4056	28	4056	28	28
TURUN JA PIRIN-ABO OCH B:ORBORG	93	99	75	78	87	97	85	3590	57	3277	57	3277	57	57
AHVENANMAA - ÅLAND	80	95	-	-	80	93	15	649	14	640	14	640	14	13
HAMEEN - TAVASTEHUS	85	97	78	83	83	96	70	3241	52	2928	52	2928	52	52
KYMEN - KYMMENE	98	99	63	62	92	96	51	1911	43	1781	43	1781	43	43
MIKKELIN-S: I MICHELS	89	92	95	99	92	94	48	1370	28	1046	28	1046	28	28
PÖHJJS-KARJALAN-NOKKA KARELENS	96	96	67	50	86	86	43	973	28	764	28	764	28	28
KUUPIUN - KUOPIO	94	98	81	75	88	95	52	1791	31	1531	31	1531	31	31
KESKI-SUOMEN-MELLERSTA FINLANDS	91	99	73	80	86	96	50	1728	35	1508	35	1508	35	34
VAAKAN - VASA	87	95	67	66	81	91	67	2191	46	1918	46	1918	46	45
OULUN - ULEABURGS	94	97	79	74	88	93	84	2606	51	2223	51	2223	51	50
LAPIIN - LAPPLANDS	89	91	74	71	81	85	139	3773	66	2689	66	2689	66	66
KOKO MAA - HELA LANDET WHOLE COUNTRY	91	97	77	76	86	94	789	30350	516	26493	516	26493	516	512